



KURIER WILEŃSKI

DZIENNIK Niezależny

Rok założenia 1840

nr 193 (13486)

Środa, 7 października 1998 r.

cena 1 Lt

DZIŚ W NUMERZE:

* O grypie, ogrzewaniu i wystawie budowlanej - str. 1, 2.

* Z raportu reportera Radia "Znad Wili" o nauczaniu zawodowym, meldunki z policji i wiadomości z kraju - str. 2

* Odnalezienie grobu Piotrowicza - str. 5.

* Nawijając do Karty Polaka oraz o Kościele w Kazachstanie - str. 6.

* Sport - str. 7.

* Najnowsze tematy prasy litewskiej - str. 8.

* Publicystyka - str. 9.

* Wileńskie retro, ogłoszenia - str. 12.

Targi "Statyba 98"

Polska coraz aktywniej wchodzi na rynek litewski

Jak już informowaliśmy, w Wilnie w gmachu Litexpo odbywają się kolejne międzynarodowe targi budowlane. Wśród wielu firm krajowych i zagranicznych jest również sporo polskich. Firma "Atpol" z Elbląga np. oferuje materiały budowlane, systemy ogrzewcze i izolacyjne, urządzenia elektryczne, a "Caprikom" - deski podłogowe. Kilka firm proponuje litewskiemu nabywcy materiały izolacyjne, do pokrycia dachów, plastikowe okna, drzwi antywłamaniowe, obudowanie do balkonów, żaluzje itp.

Również polska firma, która już ma swoje przedstawicielstwo na Litwie: "Vitroservice Clima" oferuje nabywcy wszelkiego rodzaju urządzenia wentylacyjne i aklimatyzacyjne zapewniające przy tym oszczędność przy rekuperacji.

Chociaż przedstawicielstwo na Litwie istnieje dopiero od pół roku, ma już kilka poważnych kontraktów. Polskie urzędnicy już zainstalowa-



Prezydent V. Adamkus żywo interesował się nowymi technologiami

Fot. ELTA

no w jednej z kowieńskich restauracji, w Wilnie w "Baltijos Maklieru Birza". Są już kontrakty z japońską ambasadą oraz z Radiem "Znad Wili".

"Vitroservice Clima" ma swoje przedstawicielstwo również w Rosji, Czechach i Niemczech. Jak twierdzą specjaliści, polska produkcja nie odbiega jakością od np. duńskiej, czy szwedzkiej, choć jest tańsza. Urządzenia tej firmy mogą podgrzać powietrze, ochłodzić i rekuperować. Pomimo, że są to urządzenia, być

może, nieco przyszlósćowie, już dziś znajdują coraz większe zastosowanie w życiu, szczególnie tam, gdzie są dobrze uszczelnione pomieszczenia.

Cieszy, że polskie firmy coraz aktywniej wkraczają na rynek litewski i mają na nim wzięcie. Mówiąc ogólnie o targach, należy zaznaczyć, że są wyjątkowo interesujące, co także podkreślił prezydent Valdas Adamkus, zwiedzając je wczoraj.

Julitta TRYK
Fot. ELTA

Nasze gratulacje nauczycielom Wilna i Wileńszczyzny

Składamy serdeczne gratulacje Nauczycielom szkół polskich, których szlachetną pracę pedagogiczną tak pięknie uczciła Polska, przyznając im Medale Komisji Edukacji Narodowej.

Z przyjemnością stwierdzamy, że niemal wszyscy Nauczyciele byli bohaterami publikacji na łamach naszego dziennika.

Redakcja
"Kuriera Wileńskiego"

POLSKIE LINIE LOTNICZE - POLISH AIRLINES

LOT

Dogodne połączenia
z Wilna
przez Warszawę do:
Athens,
New York,
Chicago,
Los Angeles,
Pekin,
Istanbul,
Tel Aviv.

Wilno, tel. 73-90-20.
(Zam. 359)

Jeszcze nie epidemia

Uwaga, grypa!

Mimo, że grypa należy do chorób znanych od dawna i bardzo rozpowszechnionych, dotychczas nie odnaleziono żadnego superskutecznego leku od tego wirusa. Chodzi o to, że wirus grypy bardzo szybko ulega mutacjom, a co roku atakuje nas nowa odmiana tej choroby. Co kilka lat odnotowuje się epidemie. Naukowcy mogą jedynie prognozować, jakie oblicze raczy przyjąć wirus w następnym roku. Na tej podstawie opracowuje się nowe szczepionki przeciwgrypowe. O skuteczności szczepionki wciąż się dyskutuje,

ważne jest jednak, że u osoby zaszczepionej, nawet jeśli zachoruje, przebieg grypy jest znacznie łagodniejszy i nie dojdzie do powikłań, a właśnie one są przy grypie najgroźniejsze.

Na atak wirusa najbardziej narażone są młodzież, dzieci, a także ludzie starsi. Z roku na rok wirus grypy staje się coraz bardziej złośliwy, prowadzi do poważnych powikłań - zapalenia płuc, uszu, mięśnia sercowego, może spowodować niewydolność krążenia, upośledzenie czynności nerek, a nawet ujawnić cukrzycę.
(Dokończenie na str. 2)



Sezon ogrzewczy w Wilnie już się rozpoczął

Tegoroczna jesień rozpieściła nas nie tylko piękną, ale i ciepłą pogodą we wrześniu. Jednakże, jakby w rewanżu za to, ostatnie dni września i początek października powiały chłodem, deszczem i solidnymi przymrozkami. W związku z dość raptownym obniżeniem się temperatury, od wczoraj rozpoczęło już sezon ogrzewczy. Właśnie wczoraj podłączono ogrzewanie w szpitalach, przychodniach lekarskich, przedszkolach i szkołach.

Dziś powinno już być ciepło w domach mieszkalnych w

Szeszkinie, Pilaite, na Starówce, Snipiszkach i Wilczej Łapie.

Jutro włączy się ogrzewanie na Antokolu, Zirmunal, Nowej Wilejce oraz w Werkach.

W czwartek i piątek będą ciepłe kaloryfery w Lazdynai, Ponarach, w dzielnicach: Naujinkai, Poszilajcie, Karolinki, Rossa i Fabianiszki.

W sobotę i niedzielę podłączone zostaną ostatnie dzielnice: Zwierzyniec, Wirszuliszki.

Inf. wł.
Fot. Marian Paluszkievicz



Cel realizacji projektu wydania informacyjnego "Znajomość z Litwą. Księga tysiąclecia" polega na tym, aby po dokonaniu przeglądów najważniejszych wydarzeń na Litwie, poczynając wielkim jedenastym i kończąc dwudziestym, pokazać, jak wiele osiągnęli mieszkańcy Litwy i jak oni żyją w ostatnim dziesięcioleciu obecnego tysiąclecia.

Jeśliście sami lub wasz sąsiad coś ważnego zdziałaliście na przestrzeni ostatnich 10 lat, poinformujcie pod adresem: UAB "Krasztotvarka", Savanoriu pr. 192-802, LT-3005 Kaunas, tel. (8-27) 796554, fax (8-27) 734732.

(Zam. B-10)

Wizyty

Norweska delegacja spotka się z wieloma politykami Litwy

Wczoraj wicezorem z trzyniodniowa wizyta przybyla na Litwe delegacja Stortingu Krolestwa Norwegii z jego przewodniczaca Kirsti Kolle Grondahl...

rozumowy z premierem Gediminasem Vagnoriusem, mem Kowna Henrika Tamulisa, przedstawicielnami Kowieńskiego Forum Rozwoju...

Przed opuszczeniem Litwy, 9 pazdzienika, parlamentarzyści norwescy spotkaja się z ministrem spraw zagranicznych Algirdasem Saudargasem...

Ogólny bałtycki system tranzytowy

W Departamencie Cel eksperei urzędów celnych Litwy, Lotwy i Estonii zaczęli uzgadniać sprawy techniczne wspólnej procedury tranzytowej...

postanowili przystąpić do tworzenia ogólnego systemu tranzytowego państw bałtyckich. Powyższa umowa ma wejść w życie od 1 stycznia 1999 r. jeśli w ustalonym czasie...

Energetyka

Czy i kiedy podpisie się kontrakt?

W Ignalińskiej Elektrowni Atomowej (IEA) przygotowano i parafowano umowę IEA z kanadyjską korporacją państwową "Atomic Energy of Canada" (AECCL) w sprawie budowy...

Jednocześnie odnotował on, że ten kontrakt będzie mógł podpisać dopiero po spełnieniu wymagań dwóch obowiązujących ustaw - rzad w tej kwestii powinien podjąć decyzję...

Przed z górkami wygrał konkurs na urządzenie przechwalni odpadów jądrowych typu "Maestor". Według danych "Lietuvos rzadai", tylko w ubiegłym tygodniu...

Temat aktualny

Nauczanie zawodowe - powrót do przeszłości?

Obecnie na Litwie około 50 tys. uczniów kształci i uczy się zawodu w 104 szkołach zawodowych. By dostać się na naukę do niektórych z nich, uczniowie powinni sprostać konkurencji 3, 4 albo nawet 5 osób.

W Szkole Zawodowej Oświaty i Nauki znajdują się 63 szkoły zawodowe, liczące około czterysta tysięcy uczniów. Zdaniem Algirdasa Pauliukonisa, kierownika Wydziału przygotowania zawodowego ministerstwa, największą populacją cieszą się zawody budowlane, specjalistów od zarządzania oraz marketingu.

W zawodówkach nie brakuje uczniów, zmienił się też sam stosunek do tego typu uczelni. Miał czas duży i szybki zarobek, przemija "okres garunajski". Ważne jest mieć dobry zawód, a wówczas łatwiej znaleźć się pracę.

Zawodówki na Litwie, podobnie jak większość innych placówek oświaty, odczuwają brak środków finansowych. Poszukując wyjścia z tej sytuacji, kierownicy szkół zawodowych zawierają trójstronne umowy między szkołą, uczniem a firmą (spółką), która zapewniłaby praktyki, a w przyszłości ewentualnie również stałą pracę absolwentom zawodówek.

Nauka w zawodówkach na Litwie jest wielostopniowa. Uczniowie mniej zdolni mogą uczyć się tylko specjalności bez zdobywania wiedzy szkolnej. Natomiast ci zdolnijsi, bez większych trudności po trzech latach zdobywają nie tylko zawód, ale

też świadectwo ukończenia szkoły średniej, które jest równoważne ze świadectwem uzyskanym w szkole ogólnokształcącej.

Dyrektor szkoły budowlanej nr 3 w Wilnie Juozas Baranaušas zaprzecza, iż zawodówki są miejscem nauki trudnych nastolatków z asocjalnych rodzin. W ciągu wielu lat pracy przypomnia tylko kilka przypadków, gdy uczeń został usunięty ze szkoły z powodu złego zachowania się. W szkole ogólnokształcącej ci uczniowie zapewne byli nie doceniani, albo po prostu brakowało im odwagi i pewnością siebie. Natomiast, gdy wszyscy w grupie są podobnego "pochożenia", zdolności i umiejętności nie sprawiają żadnych problemów wychowawczych.

Dyrektor przypomina sobie sporo przypadków, gdy absolwenci tej szkoły zawodowej kontynuowali naukę na studiach wyższych w kraju i za granicą.

Gros absolwentów szkół zawodowych na Litwie, jak twierdzi Algirdas Pauliukonis, nie ma większych problemów z znalezieniem pracy. Około 80 % uczniów zostaje zatrudnionych w pierwszym roku swej działalności zawodowej.

A więc, wracamy do podstaw zdobycia dobrego zawodu, a dopiero potem znalezienia dobrej pracy. Sytuacja odwrotna obecnie jest raczej rzadkością.

Alina SOBOLEWSKA Z raportu reporterki Radia "Ziada Wilni"

Table with exchange rates for Banki, including Kup-sprzed. for Litu USD, Litu DM, Litu złoty, and Litu ruble.

ZEBRANIE KPW

8 października (czwartek) w sali ZMZPL, ul. Pylimo 45/2, odbędzie się kolejne zebranie członków Klubu Przedsiębiorców Wileńszczyzny...

prasa się wszystkich członków klubu oraz chętnych uczestniczenia w jego działalności.

Inf. wł.

Uwaga, grypa!

(Dokończenie ze str. 1) Jak twierdzi dyrektor Ośrodka Profilaktyki i Kontroli Chorób Zakazanych Bronius Morkunas, epidemia grypy Litwie jeszcze nie grozi, jednak już na początku października odnotowano liczne przypadki zachorowań na tę chorobę...

Szeszkie ma na 20 Lt 52ct. Szczęśliwie można znaleźć powyżej szóstego miesiąca dzieci. Dla dzieci cała szpecjonki jest ta sama. Państwo nie wydzieliło żadnych środków na finansowanie szpecjonki ani dla emerytów, ani dla inwalidów, ani dla innych grup społecznych...

Mirosława JANUSZKIEWICZ



Migawki wileńskie. Fragment ulicy Wielkiej.

Fot. Tadeusz Ważniewicz

Kronika policyjna

Jak podaje dział Sztabu Informacji MSW RL, 5 października br. w kraju zanotowano 179 przestępstw, w tym: 4 obrażenia ciała, 15 chull-gańskich ekcesów, 7 rabunków, 153 kradzieże. Skradziono 21 samochodów, zniezowano - 8.

Zanotowano 22 wypadki drogowe i 7 pożarów. Znalezione zwłoki 7 osób. Zatrzymano 32 podejrzanym o popolenie przestępstw.

Rabunki

4 października o godz. 23 min. 30 w pobliżu restauracji "Elfu szelmas" na al. Laives w Kownie 2 młodzi ludzie przeszli do L. M. (ur. 1963 r.) i próbowali przemocą odprawiać ją na stronę. Gdy kobieta stawiała opór, napastnicy pobili ją i jej menta M. M. (ur. 1962 r.). Napastnicy odebrali 2 telefonny komórkowe "Sony", Straty - 3.700 litów. Podejrzanym zatrzymano.

cy, którzy związali znajdując się tam sprzedawczyni S. S. i D. A. Napastnicy zrabali od S. S. 3 złote pierścienki, od drugiej ekspedientki - 1 złoty pierścienki i zamknęli obie w chłodni. Po przyjsciu trzeciej sprzedawczyni, rabusie również ją unieruchomili i zamknęli w chłodni. Później 2 ekspedientki zamknęli do pokoju relaxowego. Bandyci zrabowali ze sejfu 8 950 litów oraz napoje alkoholowe i środki kosmetyczne.

Maloletni podpalacze

5 października o godz. 7 min. 15 do sklepu artykułów spożywczych przy al. Liepu w Klejdanach wdali się 3 osobni-

5 października około godz. 16 na podwórzu domu przy ul. Pievo Takas w Kłajpedzie sponął podpalony samochód volkswagen golf. Ustala się właściciela pojazdu. Podejrzanych S. D. (ur. 1991 r.) i M. L. (ur. 1990 r.) po przesłuchaniu zwolniono.

Przestępczość

Kradli biżuterię i kupowali narkotyki

W jednym miejscu zabity i ranny 5 października około godz. 10 na balkonie mieszkania przy ul. Chemiku w Janowie znaleziono zwłoki L. K. bez widocznych śladów przemocy. W pokoju znajdował się R. K. z ranami postarzałymi głowy i klatki piersiowej. Mężczyzna umieszczono w szpitalu. Na miejscu zajścia był pistolet z kilkoma nabojami i trzy huski od nabo. Trwa dochodzenie.

Ostatni argument

5 października około godz. 13 na przeciw pomieszczenia samorządu przy ul. Kestuciu w Wilkomierzu, bezdomny K. A. oblał się benzyną i podpalił. Mężczyzna z poparzeniami ciała 2-3 stopnia odwieziono do szpitala. Trwa dochodzenie.

Przygotowała I. L.

Funkcjonariusze policji kryminalnej rejonu szlykuckiego wszczęli postępowanie karne przeciwko dwójmu mieszkańców obwodu kaliningradzkiego Federacji Rosyjskiej, podejrzanych o kradzież wyrobów jubilerskich i kupowanie za to narkotyków.

Jan poinformowała służba prasowa Departamentu Policji Granicznej, w ujęciu tych podejrzanych pomogła operacja "Brama 98", w toku której pracownicy kontroli granicznej i urzędu cel z czasami otrzymali ważną informację.

Mieszkaniec miasta Bolszakowa Wadim Sawicki (ur. 1973 r.) oraz zamieszkały w Sowicku (ur. 1978 r.) Igor Tyłiszczynin ustłowiali wyjechać

z Litwy samochodem audi 80. Podczas rewizji samochodu funkcjonariusze znaleźli sporo wyrobów jubilerskich ze złota (dwie pary kolczyków, 4 wisioriki, 4 pierścienki i łańcuszek), a także sztylet piewchoty morskiej, fińkę oraz czele "wyposażenie" do zażywania narkotyków: 5 strzykawek z igłami, 500 mililitrów ekstraktu opium, opakung gumowg oraz 100 mililitrów esencji octowej.

W związku z powyższym obywatel Rosji oskarżeni zostali o przemocę narkotykowg przez informację państwową Republikę Litewską. Grozi im za to grzywna bądź pozbawienie wolności od 3 do 10 lat i kara pieniężna. (ELTA)

Propozycja

Adwokaci nie mogą być bezkarni

Przewodniczący Sejmu Vytautas Landsbergis proponuje wprowadzić odpowiedzialność dla obrońców, którzy bez ważnej przyczyny nie stawiają się na sąd.

Przewiduje to projekt uzupełnienia Kodeksu Postępowania Karnego, który przewodniczący Sejmu zgłosił na dzisiejszym popołudniowym posiedzeniu plenarnym Sejmu.

Zgodnie z projektem, nie przytyły bez ważnej przyczyny na sąd obrońca, ma być karany grzywną od 3 do 10 tys. litów. Ta

grzywna ma być przyznawana, jak zakłada projekt dokumentu, na decyzję sędziego lub na podstawie orzeczenia sądownego. Ponadto obrońca będzie musiał pokryć wydatki sądu, jeśli z powodu jego niestawienia się posiedzenie zostało odroczone.

Przewodniczący Sejmu V. Landsbergis niejednokrotnie mówił o konieczności „przywołania do porządku” adwokatów, z powodu nie stawiania się których na sąd przeciąga się rozpatrywanie spraw. (ELTA)

Finanse

Kolejne aukcje papierów wartościowych

W następną niedzielę odbędą się dwie aukcje papierów wartościowych rządu litewskiego, informuje wydział łączności ze społeczeństwem Banku Litewskiego.

W poniedziałek, 12 października, będzie sprzedawana emisja obligacji na sumę 50 mln litów, której termin - 91 dni. Data opłaty - 15 października, papiery wartościowe rządu wykupione zostaną 14 stycznia następnego roku.

We wtorek, 13 października, będzie sprzedawana emisja papierów wartościowych rządu, której termin - 181 dni. Objętość emisji - 40 mln litów. Data opłaty - 16 października,

papiery wykupione zostaną 15 kwietnia przyszłego roku.

Wartość nominalna jednej obligacji - 100 Lt.

Na aukcjach będą przyjmowane oferty pozakonkurencyjne. W poniedziałek mogą być zaspokojone do 20 mln litów według wartości nominalnej rządowych papierów wartościowych, we wtorek - do 16 mln Lt.

Minimalna suma według jednej oferty konkurencyjnej - 100 tys. Lt, według pozakonkurencyjnej - 1000 Lt. Każdy uczestnik może zgłosić na aukcji nie więcej niż dwie oferty pozakonkurencyjne, których łączna suma nie przekroczyłaby 500 tys. Lt. (ELTA)

Handel

Znów na niekorzyść palaczy

Rząd zatwierdził przepisy handlu detalicznego wyrobami tytoniowymi, których powinny przestrzegać wszystkie zajmujące się tą działalnością przedsiębiorstwa.

Przepisy głoszą, że wyrobami tytoniowymi zabrania się handlować w przedsiębiorstwach farmaceutycznych, zakładach zdrowotnych i wychowawczych. Wyrobów tytoniowych nie można sprzedawać z pomocą automatów handlowych. Zabrania się również pojedynczej sprzedaży papierosów i cygar.

W miejscu handlu ma być ustalona przez Ministerstwo Zdrowia wielkość

napis ostrzegawczy, „Tytoń bardzo szkodzi zdrowiu”. Handel tytoniem powinien być prowadzony w ustronnych miejscach sklepów.

Przedsiębiorstwom zabrania się rozdawania tytoniu w charakterze zachęty, publikowania w prasie zniżkowych kuponów, nieodpłatnego rozpowszechniania nowych rodzajów tytoniu oraz organizowania konkursów przedsiębiorstw handlu detalicznego, wspierających sprzedaż wyrobów tytoniowych.

Przedsiębiorstwa za złamanie przepisów odpowiadać będą zgodnie z trybem Ustawy o kontroli tytoniu. (ELTA)

Szansa dla młodych naukowców

Instytut Leków w Warszawie przyjmie na 2-letni staż naukowy ze stypendium Komitetu Badań Naukowych RP młodą osobę z wykształceniem wyższym: lekarza laboratoryjnego, farmaceutę, chemika, biologa, agronoma lub leśnika. Celem stażu jest rozpoznanie składu chemicznego substancji leczniczych zawartych w ziołach Wileńszczyzny, zgromadzenie danych doświadczalnych do doktoratu.

Niedawno rozpoczęte badania laboratoryjne etnofarmakologii Wileńszczyzny prowadzone pod kierownictwem prof. dr hab. farm. Marii Henneberg przyniosły rewelacyjne rezultaty: wykryto niektóre substancje przeciwrakowe i normujące czynności serca. Prace te uzyskały wysoką ocenę na konferencji w Merida (Meksyk), Genui, Heidelbergu, Barcelonie. Dla młodej farmaceutki Marii Stasulewicz z Landwarowa to odkrycia stały się tematem pracy doktorskiej przyjętej do obrony w listopadzie br. Chodzi teraz o poszerzenie badań i doprowadzenie nowych substancji do praktyki leczniczej, potrzebne więc są nowe uzdolnione osoby.

Dokumenty: paszport, dyplom wykształcenia wyższego, zyciorys, lista dotychczasowych publikacji naukowych (o ile są), dwa zdjęcia, zaświadczenie o stanie zdrowia. Informacja: tel. 61 15 16. Sprawa jest pilna. Prof. dr hab. Romuald BRAZIS

Do nauczycieli matematyki

Komitet organizacyjny uprzejmie zaprasza nauczycieli matematyki na uroczystość podsumowania wyników oraz wręczenia dyplomów i nagród zwycięzcom i organizatorom międzynarodowego konkursu „Kangur matematyczny 1998”. Odbędzie się ona 9 października br. o godz. 14.00 w Wileńskiej Szkole Średniej im. Jana Pawła II (ul. Rygos 10, Wilno).

KONKURS „MOJA POCIECHA” 74 (141)



Dziś zamieszczamy kolejną fotografię konkursową.

Na zdjęciu: Beata Basyć.

*
*
*
*
*

Bezrobocie Sytuacja pogarsza się

1 października w kraju poziom bezrobocia stanowił 5,6 proc. W porównaniu z początkiem września, bezrobocie wzrosło o 0,2 proc.

W ubiegłym miesiącu na terytorialnych giełdach pracy zarejestrowano 99 tys. 269 bezrobotnych, zatrudniono - 7 tys. 955 osób, zarejestrowano 9 tys. 613 wolnych miejsc pracy. Takich miejsc, według danych Ministerstwa Opieki Społecznej i Pracy, w wrześniu września zarejestrowano o tysiąc więcej niż w sierpniu.

Największe bezrobocie panuje w rejonie łódzkiej (16,6 proc.), w Sołecznikach (12,5 proc.), w Okmianie (11,2 proc.). Najmniejsze bezrobocie jest w rejonach orańskim (2,1 proc.), koszaradzkim (3,1 proc.) i kiejdańskim (3,6 proc.).

Według danych Ministerstwa Opieki Społecznej i Pracy, po sonału w przedsiębiorstwach okazało się, że w ostatnim tygodniu września niepełny dzień pracowało 4,4 tys. osób, wymuszone przestoje miały 4 tysiące pracowników, urlopy na własny koszt - 2,2 tys. osób. (ELTA)

Rodziny poległych otrzymają pomoc

We wtorek Sejm przyjął ustawę o pomocy państwowej dla rodzin poległych uczestników ruchu oporu podczas okupacji lat 1940-1990.

„Bardzo opóźnionym dokumentem” nową ustawę nazwał Antanas Stasizkis, przewodniczący komisji spraw i praw osób poszkodowanych w ruchu oporu wobec reżimów okupacyjnych i okupacji. Jest on zdania, że ta ustawa musiała być przyjęta kilka lat wcześniej. Jak podkreślił parlamentarysta, mimo symbolicznej pomocy bliskim poległych, najważniejsze jest wyrażone w tej ustawie stanowisko państwa, szacunek wobec uczestników walk o niepodległość.

Od 1 stycznia 1999 r. państwo udzieli pomocy rodzicom poległych uczestników ruchu oporu. Dla członków rodzin uczestników zbrojnego ruchu oporu (rezystencji) - ochotników, poległych w polu walki lub podczas ujęcia, zamordowanych lub

zmarłych podczas śledztwa, skazanych na karę śmierci przewidzianą jest jednorazowy zasiłek w wysokości 20 tys. litów.

Dla rodzin uczestników ruchu oporu, zmarłych w okresie uwięzienia, uczestników oporu niezbrojnego, walki wyzwoleńczej, poległych podczas ujęcia, zamordowanych lub zmarłych podczas śledztwa lub sądu bądź skazanych na karę śmierci z wykonaniem wyroku wypłaci się po 15 tys. litów.

Jednorazowe zasiłki - 12 tys. litów - otrzymają członkowie rodzin uczestników ruchu niezbrojnego, zamordowanych lub zmarłych w więzieniu po ogłoszeniu wyroku sądowego.

Ustawa zobowiązuje rząd do opracowania trybu przydziału i wypłaty jednorazowych zasiłków dla rodzin poległych uczestników ruchu oporu. Z budżetu państwowego będą one wypłacane do 31 grudnia 2003 roku. (ELTA)

KURIER WILEŃSKI - CODZIENNE WYDANIE
- SOBOTNIE WYDANIE

SZANOWNY CZYTELNIKU!

TRWA PRENUMERATA

„KURIERA WILEŃSKIEGO”
NA LISTOPAD I GRUDZIEŃ 1998 r.

Koszty prenumeraty dla Czytelników „KW” na Litwie:

	1 mies.	2 mies.
z dostarczeniem przez pocztę	19 Lt	38 Lt
bez dostarczenia (w szkołach)	16 Lt	32 Lt
w księgarniach: S.K., ul. Auszros Vartu (Ostrobramska) 9	15 Lt	30 Lt
ul. Olandu (dawn. Holendernia) 3	15 Lt	30 Lt
w redakcji	14 Lt	28 Lt
„Kurier Wileński” (sobotnie wydanie)		
	1 mies.	2 mies.
z dostarczeniem przez pocztę	3,90 Lt	7,80 Lt

„Kurier Wileński” można zaprenumerować na każdej poczcie.

Indeks „Kuriera Wileńskiego” - 0044 (codzienne wydanie)

Indeks „Kuriera” - 0172 (sobotnie wydanie)

Uwaga! Okazja tańszego kupienia „Kuriera”:

W naszej redakcji (Laisves pr. 60, Dom Prasy, XI piętro) można nabywać sobotnie oraz wszystkie kolejne numery „Kuriera” - za 70 ct. Numery z dni poprzednich - za 40 ct.

Ubolewamy nad zgonem
Zbigniewa MACKIEWICZA
Prezesa Związku Prawników
Polaków Litwy,
członka Rady



Wspólnot Narodowych
przy Departamencie
Problemów Regionalnych
i Mniejszości Narodowych

Dyrektor generalny i pracownicy
departamentu, członkowie rady

Poszukiwania, inicjatywy

W swoim czasie do redakcji zwrócił się Tadeusz Radziun z Gdyni w sprawie

Grób Piotrowiczów został odnaleziony

informacji o pomniku Piotrowiczów (prababci i pradiadka p. Tadeusza), spo-

czywających na Cmentarzu Bernardyńskim w Wilnie, oraz symbolicznej tablicy znajdującej na nim i poświęconej ich bohaterskiemu synowi - księdzu Stanisławowi Piotrowiczowi.

Za caratu ks. Piotrowicz publicznie spalili w kościele św. Rafała na ambonie "trebnik" - przewodnik obrzędów katolickich w języku rosyjskim, w ten sposób protestując przeciwko wprowadzeniu nabożeństw po rosyjsku. Za to władze carskie zesłały go na Sybir.

"Jeżeli to jest możliwe, proszę o sporządzenie szkicu drogi do mogiły rodziców

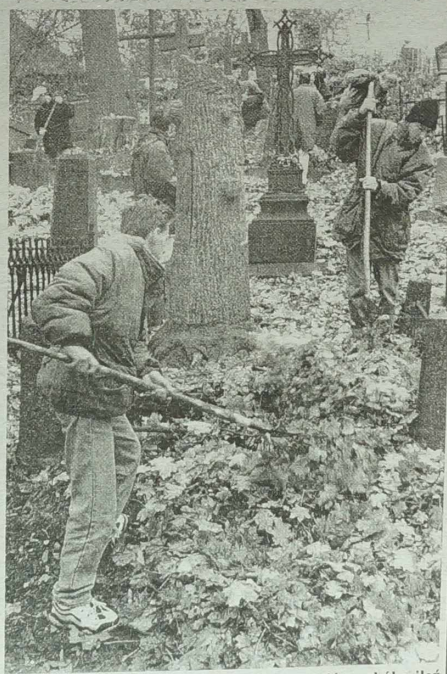
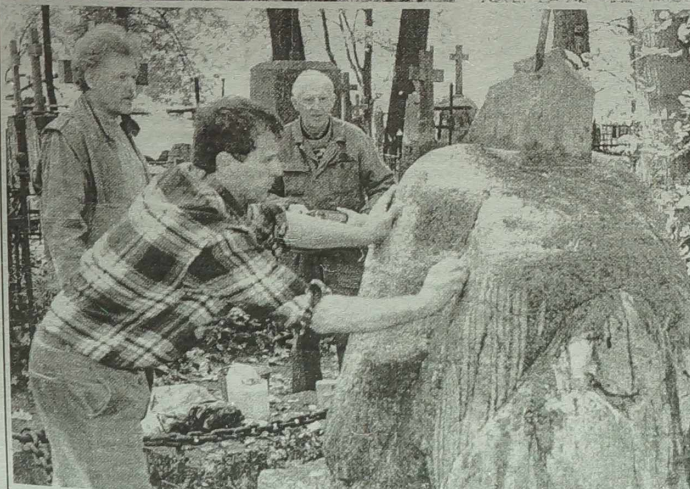
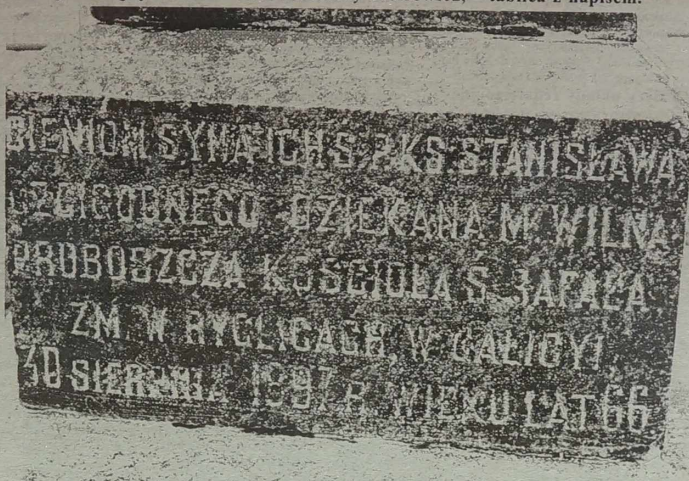
księdza oraz podanie innych danych, które mogą być na tablicy - pisał p. Tadeusz Radziun. - Pragnę o swym krewnym ks. Stanisławie Piotrowiczu napisać notkę biograficzną. Będzie to jeszcze jeden pisany ślad po nim, bo być może aktualnie jego tablica wraz z pomnikiem rodziców została zniszczona".

Odnalazłem grób Piotrowiczów. Na szczęście tablica zachowała się, co prawda na niszczącej się pomniku, grożącym runięciem, z strąconym krzyżem. Napis na pomniku głosi: "Ś.P. Józef Kalasanty Piotrowicz,

zmarł w 1875 roku w wieku lat 70. Żona Jego Kajetana z Kosackich, zm. 1877 r. w wieku lat 76". U dołu czytamy: "Ceniom syna ich ś.p. ks. Stanisława czcigodnego dziekana m. Wilna, proboszcza kościoła św. Rafała, zm. w Ryglicach w Galicyi 30 sierpnia 1897 r. w wieku lat 66".

Być może p. Tadeusz Radziun, po otrzymaniu tych wiadomości, zechciałby zaopiekować się tym pomnikiem?

NA ZDJĘCIACH: pomnik Piotrowiczów i tablica z napisem.



Wspólna akcja wilan i „Kuriera”

Nasi stali Czytelnicy, członkowie Koła Miłośników Wilna, działającego w ramach zgadywanki naszego dziennika "Krajobrazy Wilna i Wileńszczyzny", poparli inicjatywę autora tych notatek i postanowili odnowić szereg pomników pro-

fesorów Uniwersytetu Wileńskiego, spoczywających na Cmentarzu Bernardyńskim w Wilnie, którzy byli nauczycielami i wychowawcami Adama Mickiewicza. Akcja ta, poświęcona 200. rocznicy urodzin Wieszcza i odbywająca się na podstawie oficjalnego zezwolenia Departamentu Ochrony Dziedzictwa Kultu-

ralnego RL, dobiega już końca. O jej sfinalizowaniu napiszemy dodatkowo.

Jerzy SURWIŁO
NA ZDJĘCIACH: (od lewej) Eugeniusz Rymaszewicz, konserwator Czesław Polonowski i Adam Korbut podczas odnawiania pomnika prof. UW Zachariasza Niemczew-

skiego; podobnie jak w ubiegłym roku w sprzątaniu cmentarza spodziewany jest

udział uczniów szkół wileńskich.

Fot. Marian Paluszkievicz

Boks

„Andrzej Gołota może być z siebie dumny..” -

– powiedział pokonany przez Polaka były dwukrotny mistrz świata Amerykanin Tim Witherspoon.

Andrzej Gołota kiestrza Witherspooa pokonał w piątek we Wrocławiu werdyktem sędziów jednogłośnie na punkty 99:91, 100:91 oraz 98:93.

W piątkowy wieczór, w historycznym wielkim boju we Wrocławskiej Hali Ludowej Gołota i Witherspoon nie tylko naśladowania objęli się i uściskali. Za chwilę ogłoszono werdykt. Nie było wątpliwości, jaki był wynik. Gołota jeszcze tuż przed końcowym gonieniem podniósł ręce do góry, a sędziowie później tylko potwierdzili jego zdanie.

Pokonany Amerykanin po walce przyznał, iż jego pogromca był najgroźniejszym rywalem z jakim przyszedł do ringu, ale mimo doznanej porażki, zabarwionej seria

ciężkich ciosów, które przyszło mu wytrzymać – oświadczył, że nadal go lubi. Witherspoon też dodał, że kibice Gołoty najprawdopodobniej nie zdają sobie sprawy jak wielki to sportowiec, który, jego zdaniem, odniósł najpiękniejszy sukces w karierze. Witherspoon zaznaczył, że chciałby być dziś tak młody jak jego pogromca i móc zarobić tyle milionów dolarów, ile jeszcze zarobi Gołota dzięki swojemu talentowi do boks.

Gołota niesamowicie wyczerpujący pojedynek zakończył poobijany, z uszkodzoną przegrodą nosową, licznymi skaleczeniami oraz mocno spuchniętą, od bicia w twarą głowę Tima, kisią lewą ręką. Natomiast zwycięstwo zawodzicza przede wszystkim swojej dojrzałości, jaką się wykazał podczas walki. Walczył czysto i mądrze. Lepiej się poruszał w ringu i mimo świetnego początku walki w wykonaniu byłego mistrza świata, przez dziesięć rund panował nad sytuacją i tylko w dwóch, trzech przypadkach znalazł się w zasięgu groźnych, porównywalnych do wierzgnię-

cia kopytem, zamachowych ciosów Murzyna, który je stosując chciał wyłuskać ten decydujący, aby odwrócić losy walki. Jednak profesjonalizm Gołota nie pozwolił mu tego uczynić. Gołota spokojnie kontrolował walkę i realizował strategię obliczoną na zmęczenie i dośnięcie lat starszego przeciwnika. Natomiast dwa lewe i kilka prawych Polaka w 9 rundzie, które doszły do celu wyraźnie nadzarczynęły resztki sił Amerykanina i rozpały widownię do ostatnich granic, ponieważ kiestrza zza oceanu nie potrafił znaleźć na nie odpowiedzi. Ta runda w wykonaniu Gołoty była najlepsza.

W ostatnim, dziesiątym starcu Witherspoon próbował jeszcze ratować losy walki, ale opanywany Gołota, na „zimno” przeczekał desperacki zryw Amerykanina i w końcówce zaczął czysto kontrować. Wyglądał świeżo i był szybki jak na początku walki. Boksował z wielką dojrzałością taktyczną, precyzją i konsekwencją. Amerykanin właściwie cały czas się bronił i zasłaniał. W ostatniej mi-

nucie tej rundy serie sierpów Polaka doszły głowy Amerykanina, co zostało „potwierdzone” przez widownię, która swoją wraźliwość zamieniła w potworny ryk. Ostatnie 30 sekund upłynęło pod znakiem dalszych ataków Polaka, którego jego przeciwnik wytrzymał z największym trudem.

Ta wygrana Andrzeja Gołoty, zdaniem wielu fachowców, może otworzyć mu drogę ku zdobyciu pasa mistrza świata zawodowców, w najbardziej prestiżowej kategorii wagowej.

„Triumf Gołoty oglądało na żywo miliony Polaków, a jako pierwszy rzucił kwiaty pod nogi zwycięzcy, domniemanemu szef mafii pruszkowskiej - „Per-shing”. Takie zdanie można przeczytać na pierwszej stronie sobotnio-niedzielnego wydania „Gazety Wrocławskiej”.

Walka była sukcesem pod każdym względem, a oglądalność przekazała TV w Polsce pobila wszelkie rekordy. Wstępne szacunki kosztów imprezy oscylują między 1-1,2 mln USD. Natomiast jakie będą przychody, okaże się po dodatkowym podsumowaniu informacji, które nadejdą nieco później.

Przedstawiciel jednego z głównych organizatorów Wielkiej Bokserskiej Gali - Andrzej Rusko ocenił imprezę i zwycięstwo Gołoty, jako wydarzenie historyczne i to w całym polskim sporcie, a nie tylko w boksie. Również amerykańscy działacze boksu zawodowego bardzo wysoko ocenili organizację tak dużego przedsięwzięcia i nawet przyznali, że pod pewnym względem mogłoby się wiele od Polaków nauczyć.

Ziggy Rogalski - menedżer Andrzeja Gołoty, stwierdził, że zdecydowanie się na zorganizowanie pierwszej w Polsce prawdziwej bokserskiej walki zawodowej, na taką skalę jak ta wrocławska, było aktem większej odwagi niż wejście Gołoty do ringu po to, aby skorzystać z rekawicy z mistrzem nad mistrze - Witherspooem.

Walka przyniosła sukces sportowy i ekonomiczny a to może oznaczać powstanie w Polsce „mody na zawodowy boks”.

Szerzej o Andrzeju Gołocie na str. 9

SIŁA WOLI

Rozmowa z DICKIEM TRAUMEM, pierwszym niepełnosprawnym, który pokonał trasę maratonu

W swojej książce „A Victory for Humanity” napisał pan, że tylko osoby mające odwagę przełamać obowiązujące normy pchają świat do przodu. Jaka siła popycha niepełnosprawnych do uprawiania sportu?

Dick Traum: - W 1976 r. maraton nowojorski, którego ojcem jest Fred Lebow, stawał się coraz popularniejszy. Startowało w nim kilka tysięcy osób zarażonych ideą biegania dla przyjemności. Ale ja zacząłem biegać ze strachu. Na zawał serca zmarł mój przyjaciel i szkolny kolega. To był szok - spowodował, że zacząłem robić rachunek życia. Miałem 35 lat, dużą nadwagę, pracowałem 20 godzin na dobę, by rozwijać mój komputerowy biznes. Nicwiele chodziłem i to nie tylko dlatego, że miałem amputowaną nogę, lecz z braku czasu. Uświadomiłem sobie, że w ciągu sekundy może spotkać mnie taki sam los. Zacząłem ćwiczyć. Pierwsze miasteczka biegania, a raczej spacerowania po Central Parku wspominam jako drogę przez mękę. Wtedy byłem w parku jedynym niepełnosprawnym facetem próbującym uprawiać sport. Poruszałem się o kulach bądź z przypiętą protezą i miałem coraz większe wątpliwości, czy ten wysiłek ma sens. Ludzie patrzyli na mnie z zaciekawieniem, a kiedy od przypadkowych biegaczy słyszałem: „You can do it!”, nabierałem sił. Kiedy po raz pierwszy przebiegłem milę w ciągu 15 minut, poczułem, że urodziłem się po raz drugi. Wtedy powiedziałem sobie, że skoro pokonałem milę, mogę więcej. Po półtora roku treningowym byłem w stanie przebiec 5 mil - dzięki temu zacząłem poważnie myśleć o maratonie. Wystartowałem po 7 godzinach i 24 minutach walki z samym sobą. Znalazłem się na ustach całej Ameryki. Wywiady, konferencje, prasa, radio, telewizja. Wszyscy pytali, co chciałem osiągnąć. Odpowiadałem,

że chciałem przebiec. Nic więcej. Dopiero później dotarło do mnie, że mój bieg oznaczał nie tylko pokonanie 42 km. Tysiące niepełnosprawnych pisało, że dałem im nadzieję, uświadomiłem im, że mogą nie tylko uprawiać sport, lecz sprawdzać się także w innych dziedzinach.

- I wówczas powstał Achilles Track Club?

- Tak. Do założenia klubu nie zainspirował mnie jednak mój wyciecznik, lecz wiadomość, że młody chory na raka Kanadyjczyk Terry Fox stanął na starcie maratonu w Kanadzie. Nie udało mu się przebiec całej trasy, ale stał się bohaterem w swoim kraju. Z prasy dowiedziałem się, że oglądał mój bieg, leżał w szpitalu od amputacji nogi, a to, czego dokonałem, pozwoliło mu uwierzyć, że ma szansę zrobić rzeczy, o których nawet nie marzył. Nigdy się nie spotkaliśmy, lecz kiedy Ted zmarł, pomyślałem, iż warto założyć klub niepełnosprawnych biegaczy.

- Jak zareagowali na to mieszkańcy Nowego Jorku?

- Patrzyli na nas, jak na zjawisko, ale od początku z niezwykłą sympatią. Zaledwie kilku niepełnosprawnych trenowało wówczas w New York Road Runners Club. Mimo że występowałem w telewizji i pisała o nas nowojorska prasa, nie było łatwo zmobilizować do biegania następnych. Zaczęliśmy mówić, że nie chodzi nam tylko o przebiegnięcie 42 km, lecz o to, by także inni zaczęli próbować swoich sił. I to nie tylko o sporcie.

- Jakie warunki trzeba spełnić, by zostać przyjętym do klubu?

- Trzeba tylko to nas przysięść. Przychodzą sparaliżowani, niewidomi, z przeszczerpionym sercem, chorzy na raka, cukrzyce. Wszyscy biegają, jeżdżą na wózkach inwalidzkich, uprawiają sport dodając im siłę, by mogli być aktywni



Dick Traum (drugi od lewej)

w innych dziedzinach życia. Wielu z nich pokonuje trasy różnych maratonów na całym świecie. Jednym z nich jest nie więcej ponad 2 godziny, innym 20 godzin, ale dokonują wycieczny, o których nigdy nawet nie marzyli. Pamiętam, jak przyszła do nas cierpiąca na stwardnienie rozsiane Zoe Koplowitz. Chorem zalecano tylko leki, nie forsując organizmu ćwiczenia. A Zoe o dwóch kulach przebiegła już pięć maratonów, a jej choroba postępuje znacznie wolniej niż wyrokowali lekarze. Dan Winchester z dziecięcym porażeniem mózgowym pojawił się w naszym klubie 20 lat temu. Był zestresowanym uczniem szkoły specjalnej, z trudem poruszającym się na wózku inwalidzkim. Po miesiącach intensywnych ćwiczeń nie tylko polubił sport, nie tylko potrafił przejechać 5 mil, ale przede wszystkim nabrał odwagi, by z rodzicami rozpocząć batalię o dalszą naukę w normalnym liceum. A kiedy po raz pierwszy pokonał trasę maratonu, powiedział: „Znam, wiem, że mogę studiować”. Dzisiaj jest doktorem psychologią, nadal z nami ćwiczy, działa w dziedzinach organizacji niesłyszących pomocy niepełnosprawnym. 53-let-

ni Donald Arthur jest jedną z trzech osób po transplantacji serca, które uczestniczą w maratonie. 82-letnia cierpiąca na artretyzm Luisa Schieffelin pokonuje trasę maratonu z synem i wnukiem, mimo że lekarze nie dawali jej szansy na chodzenie. Takich przykładów może podać bardzo wiele.

- Dział klub w swoje oddziały nie tylko w USA, lecz także w ponad 50 krajach na świecie.

- W naszej działalności w wielkim stopniu korzystamy z pomocy wolontariuszy. Są wśród nas przedstawiciele wszystkich zawodów, sportowcy, trenerzy. To dzięki nim niepełnosprawni mogą stawiać pierwsze kroki, trenować, brać udział w zawodach. Wielu wolontariuszy to młodzi ludzie. W USA jest 25 oddziałów klubu dla dorosłych i 45 oddziałów młodzieżowych. Należy do nich ponad 5 tys. osób. Na całym świecie mamy 125 filii.

- Skąd pochodzą pieniądze na taką działalność?

- Głównie od sponsorów. W radzie dyrektorów klubu zasiadają przedstawiciele znanych przedsiębiorstw i korporacji - to oni bądą o nasze finanse. Są wśród nich również znakomici lekarze. Dzięki nim

możemy pomagać naszym członkom, szczególnie pochodzącym z biedniejszych krajów. Dostają od nas wózki inwalidzkie, protezy. Przyjeżdżają na specjalistyczne badania, operacje i przeszczepy. Takiej pomocy udzielaliśmy również polskim niepełnosprawnym biegaczom, a oddział Achilles Club działał w naszym kraju kiedyś bardzo prężnie. Wielokrotnie jeździłem do Polski, brałem udział w kaliskim supermaratonie na 100 km.

- W „Sport Illustrated” napisano, że Achilles Track Club niesie ideę, dzięki której ludzie dokonują rzeczy nieralnych.

- Trzeba samemu przeżyć tragedię, by to zrozumieć. Musi przyjść jakiś moment, zdarzenie wyzwalające w człowieku energię, o której nie mają pojęcia najwybitniejsi naukowcy. Bo czy realna sprawa jest to, że sparaliżowany człowiek, skazany przez współczesną medycynę na wózek inwalidzki, po przejechaniu kilku maratonów zaczyna chodzić? A mamy takiego człowieka w naszym klubie. Czy leżąc w szpitalu po amputacji nogi, mogłem marzyć, że będę miał na swoim koncie jedenaście maratonów?

„Wprost”

Ustawa Republiki Litewskiej

O uzupełnieniu Kodeksu Karnego rozdziałem osiemnastym „Przestępstwa wojenne” (artykuły 333-344), uzupełnieniu i nowelizacji artykułów 8¹, 24, 25, 26, 35, 49, 295, unieważnieniu artykułów 219 i 261

Artykuł 3. Nowelizacja części 4 artykułu 24

Znowelizować część 4 artykułu 24 i dać ją w następującym brzmieniu:

„Sąd, skazując osobę na karę śmierci, może zamienić ją dożywotnim pozbawieniem wolności. Dożywotnie pozbawienie wolności może być stosowane za ludobójstwo w okolicznościach obciążających (część 2 artykułu 71), eksterminację osób pozostających pod ochroną międzynarodowego prawa humanitarnego (artykuł 333), deportowanie osób cywilnych okupowanego państwa (artykuł 334), zabroniony atak wojenny w okolicznościach obciążających (część 2 artykułu 337). Kara śmierci może być zastąpiona dożywotnim pozbawieniem wolności na podstawie aktu amnestii lub w trybie ulaskawienia”.

Artykuł 4. Nowelizacja części 4 i 8 artykułu 25

1. Znowelizować akapit 6 części 4 artykułu 25 i dać go w następującym brzmieniu:

„skazanym za szczególnie niebezpieczne przestępstwa stanu (artykuły 62-71) i za przestępstwa wojenne (artykuły 333-339), którzy poprzednio odbyli karę pozbawienia wolności i zostali uznani za szczególnie niebezpiecznych recydywistów - w zakładzie karnym ostrego reżimu”.

2. Znowelizować akapit 3 części 8 artykułu 25 i dać go w następującym brzmieniu:

„osób, które po ukończeniu 18 lat popełniły szczególnie niebezpieczne przestępstwa stanu (artykuły 62-71) i przestępstwa wojenne (artykuły 333-339)”.

Artykuł 5. Nowelizacja punktu 2 części 1 artykułu 26

W punkcie 2 części 1 artykułu 26 po słowie i liczbie „(artykuł 329)” wpisać słowa i liczby „przestępstwa wojenne, przewidziane w artykułach 333-340” i punkt ten dać w następującym brzmieniu:

„2) Osoba, która poprzednio była w jakiegokolwiek kolejności dwukrotnie skazana na pozbawienie wolności za szczególnie niebezpieczne przestępstwo stanu (artykuły 62-71), nadużywanie oficjalnych pełnomocnictw (artykuł 74), bandytyzm (artykuł 75), masowe rozruchy (artykuł 78), morderstwo z premedytacją (artykuły 104 i 105), umyślne ciężkie obrażenia ciała (artykuł 111), zgwałcenia (artykuł 118), wzięcie zakładników (artykuł 131), zamach na życie policjanta lub pomocnika policji (artykuł 203), szczególnie złośliwe chuligaństwo (część 3 artykułu 225), przestępcze ugrupowanie (artykuł 227), terroryzowanie osoby w okolicznościach obciążających (część 2 artykułu 227), bezprawne produkowanie, nabywanie, przechowywanie, przewożenie, przesyłanie, sprzedaż lub inne rozpowszechnianie substancji psychotropowych lub narkotycznych w okolicznościach obciążających (części 3, 4 i 5 artykułu 232), jak też ich rabowanie w okolicznościach obciążających (części 2 i 3 artykułu 232), nakłanianie nieletniego do używania substancji psychotropowych lub narkotycznych (część 3 artykułu 232), bezprawne noszenie, przechowywanie, nabywanie, produkowanie, sprzedaż i przekazanie broni palnej, amunicji, środków i materiałów wybuchowych w okolicznościach obciążających (część 2 artykułu 234), rabowanie broni palnej, amunicji, środków i materiałów wybuchowych w okolicznościach obciążających (części 2 i 3 artykułu 234), rabowanie materiałów radioaktywnych (artykuł 234), uzbrajanie grup przestępczych (artykuł 249), wprowadzanie statku powietrznego (artykuł 249), kradzież w okolicznościach obciążających (część 2, 3 i 4 artykułu 271), rabunek (artykuł 272), zagarnięcie majątku w okolicznościach obciążających (część 2 i 3 artykułu 273), oszustwo w okolicznościach obciążających (części 2 i 3 artykułu 274), przywłaszczenie lub zdefraudowanie majątku w okolicznościach obciążających (części 2 i 3 artykułu 275), wzięcie łapówki (artykuł 282), produkcję, przechowywanie albo puszczanie w obieg fałszywych pieniędzy lub papierów wartościowych (artykuł 327), naruszenie przepisów operacji z pieniędzmi lub papierami wartościowymi (artykuł 329), przestępstwo wojenne, przewidziane w artykułach 333-340, i ponownie popełniła któreś z tych przestępstw, za które

skazuje się ją na pozbawienie wolności na okres ponad trzech lat;”.

Artykuł 6. Uzupełnienie części 1 artykułu 35

W części 1 artykułu 35 po słowach i liczbach „(część 2 artykułu 329²)” wpisać słowa i liczby „deportowanie osób cywilnych okupowanego państwa (artykuł 334), łamanie norm międzynarodowego prawa humanitarnego o ochronie osób cywilnych i ich praw w czasie wojny (artykuł 336), niszczenie chronionych obiektów lub rabowanie dóbr narodowych (artykuł 339)” i część tę dać w następującym brzmieniu:

„Konfiskata mienia jest dodatkową karą, obowiązkowo wyznaczaną przez sąd za następujące przestępstwa: ludobójstwo (artykuł 71), bandytyzm (artykuł 75), nielegalne przewożenie osób na terytorium Republiki Litewskiej, wewnątrz niego lub z niego czy ich ukrywanie (artykuł 82¹), zabójstwo z premedytacją z pobudek własnych korzyści (punkt 8 artykułu 105), wzięcie zakładników (artykuł 131¹), import, tranzyt lub eksport strategicznych towarów i technologii bez posiadania licencji (artykuł 214¹), przestępcze ugrupowania (artykuł 227¹), akt terroru (artykuł 227²), dokonany z pobudek własnej korzyści, nielegalne produkowanie, nabywanie, przechowywanie, przewożenie, przesyłanie, sprzedaż albo inne rozpowszechnianie substancji psychotropowych lub narkotycznych (części 3, 4 i 5 artykułu 232¹), rabowanie substancji psychotropowych lub narkotycznych (artykuł 232²), nakłanianie do używania substancji psychotropowych lub narkotycznych (części 2 i 3 artykułu 232²), rabowanie broni palnej, amunicji, środków i materiałów wybuchowych (artykuł 234¹), kradzież (części 2, 3, 4 artykułu 271), rabunek (artykuł 272), zagarnięcie mienia (artykuł 273), oszustwo (część 3 artykułu 274), przywłaszczenie lub zmarnotrawienie mienia (część 3 artykułu 275), wzięcie łapówki (artykuł 282), wzięcie niezgodnego z prawem wynagrodzenia (artykuł 283), przepukstwo (część 2 artykułu 284), nadużywanie stanowiska służbowego (część 2 artykułu 285), przekroczenie pełnomocnictw służbowych (część 2 artykułu 287), fałszerstwo służbowe (część 2 artykułu 289), prowadzenie zakazanej działalności komercyjnej, gospodarczej, finansowej lub zawodowej albo działalności, na którą potrzebne jest zezwolenie (artykuł 306), niezgodna z prawem działalność przedsiębiorstwa (artykuł 307), używanie znaku towarowego innego przedsiębiorstwa (artykuł 308), produkcja, sprzedaż lub przechowywanie sfałszowanych towarów (artykuł 309), produkowanie bimbru, zacieru, innych silnych napojów alkoholowych produkcji domowej, ich przechowywanie, przewożenie, sprzedaż, produkowanie, przechowywanie, przewożenie lub sprzedaż niedenaturowanego alkoholu etylowego, denaturowanego alkoholu etylowego, technicznego alkoholu etylowego i ich roztworów, wytwarzanie, przechowywanie, przewożenie lub sprzedaż aparatów do ich produkcji (artykuł 310), oszukiwanie konsumentów (artykuł 311), przemył (artykuł 312), niezgodne z prawem niewywiezienie towarów lub produkcji z Republiki Litewskiej (artykuł 312¹), fałszywe oświadczenia o działalności przedsiębiorstwa (artykuł 313), wykorzystanie pożyczki nie według przeznaczenia (artykuł 314), doprowadzenie do bankructwa (części 2 i 3 artykułu 315), nierzetelność lub oszustwo dłużnika (artykuł 316), szpiegostwo przemysłowe (artykuł 317), przyjęcie nieuzasadnionego wynagrodzenia (artykuł 320), nadużycie zaufania w działalności gospodarczej (artykuł 321), fałszywe prowadzenie ewidencji (artykuł 323), świadome przedstawienie nieprawidłowych danych o dochodach lub zysku (artykuł 324), uchylanie się od płacenia podatków (artykuł 325), pranie pieniędzy (artykuł 326), niezgodne z prawem wydanie pożyczki bankowej (część 2 artykułu 326¹), produkcja, przechowywanie lub puszczanie do obiegu fałszywych pieniędzy czy papierów wartościowych (artykuł 327), produkcja fałszywych znaczków pocztowych, bileto-przedajdowych (artykuł 328), produkowanie, sprzedaż, przechowywanie lub wykorzystanie fałszywych znaczków towarowych lub innych znaków specjalnych (artykuł 328¹), naruszenie aktów normatywnych dotyczących operacji z pieniędzmi czy papierami wartościowymi (artykuł 329), otrzymanie pożyczki bankowej w drodze

oszustwa (artykuł 329¹), złośliwe uchylanie się od zwrotu pożyczki (część 2 artykułu 329²), deportowanie osób cywilnych okupowanego państwa (artykuł 334), łamanie norm międzynarodowego prawa humanitarnego o ochronie osób cywilnych i ich praw w czasie wojny (artykuł 336), niszczenie chronionych obiektów lub rabowanie dóbr narodowych (artykuł 339)”.

Artykuł 7. Nowelizacja części 5 artykułu 49

Znowelizować część 5 artykułu 49 i dać ją w następującym brzmieniu:

„Nie ma terminu przedawnienia wobec przestępstwa i przestępstw wojennych przewidzianych w artykułach 333-339”.

Artykuł 8. Uzupełnienie punktu 2 artykułu 54¹

W punkcie 2 artykułu 54¹ po słowach „przestępstwo stanu” wpisać słowa (czy przestępstwo wojenne przewidziane w artykułach 333-339) i punkt ten dać w następującym brzmieniu:

„2) Wobec osoby, skazanej za szczególnie niebezpieczne przestępstwo stanu lub przestępstwo wojenne przewidziane w artykułach 333-339”.

Artykuł 9. Unieważnienie artykułów 219 i 261

Unieważnić artykuły 219 i 261.

Artykuł 10. Uzupełnienie części 1 artykułu 295

W artykule 295 po słowie i liczbie „(artykuł 327)” wpisać słowa i liczby (eksterminacji osób pozostających pod ochroną międzynarodowego prawa humanitarnego (artykuł 333), deportowania osób cywilnych okupowanego państwa (artykuł 334), kaleczenia, torturowania lub innego nieludzkiego postępowania wobec osób pozostających pod ochroną międzynarodowego prawa humanitarnego (artykuł 335), łamania norm międzynarodowego prawa humanitarnego o ochronie osób i ich praw (artykuł 336¹) i część tę dać w następującym brzmieniu:

„Ukrzywanie zabójstwa z premedytacją (artykuły 104 i 105), umyślne ciężkie obrażenia ciała w okolicznościach obciążających (część 2 artykułu 111), zgwałcenia w okolicznościach obciążających (części 3 i 4 artykułu 118), tworzenia i uczestniczenia w ugrupowaniu przestępczym (artykuł 227¹), aktu terrorystycznego (artykuł 227²), bezprawne produkowanie, nabywanie, przechowywanie, przewożenie, przesyłanie lub sprzedaż substancji psychotropowych i narkotycznych w okolicznościach obciążających (części 3 i 4 artykułu 232¹), rabunku broni palnej, amunicji, środków i materiałów wybuchowych (artykuł 234¹), rabunku materiałów radioaktywnych (artykuł 234²), uzbrajania grup przestępczych (artykuł 249¹), wprowadzania statku powietrznego (artykuł 249²), kradzieży w okolicznościach obciążających (części 3 i 4 artykułu 271), rabunku (artykuł 272), zagarnięcia mienia (artykuł 273), przywłaszczenia mienia w okolicznościach obciążających (część 3 artykułu 275), przemytu w okolicznościach obciążających (części 2 i 3 artykułu 312), niezgodnego z prawem niewywiezienia towarów lub produkcji z Republiki Litewskiej w okolicznościach obciążających (część 3 artykułu 312¹), produkowania, przechowywania lub puszczania w obieg fałszywych pieniędzy lub papierów wartościowych (artykuł 327), eksterminacji osób pozostających pod ochroną międzynarodowego prawa humanitarnego (artykuł 333), deportowania osób cywilnych okupowanego państwa (artykuł 334), kaleczenia, torturowania lub innego nieludzkiego postępowania z osobami pozostającymi pod ochroną międzynarodowego prawa humanitarnego (artykuł 335), łamania norm międzynarodowego prawa humanitarnego o ochronie osób cywilnych i ich praw (artykuł 336), skrycie narzędzi i środków, śladów ich popełnienia, przedmiotów zdobytych drogą przestępczą, jak też dokumentów posiadających znaczenie dowodowe, ich ukrycie lub umyślne zniszczenie czy też uszkodzenie - karane jest pozbawieniem wolności do 4 lat z grzywną lub bez niej albo grzywną”.

Artykuł 11. Moc wsteczna przepisów niniejszej ustawy

Przewidziane w artykule 1 niniejszej ustawy artykuły 330-339 Kodeksu Karnego mają moc wsteczną.

Ogłaszam te ustawy, przyjęte przez Sejm Republiki Litewskiej.

Prezydent republiki

Valdas ADAMKUS

(Zam. 573)

„KURIER WILEŃSKI” - TWÓJ PRZYJACIEL - INFORMUJE, DORADZA, POMAGA



Wileńskie retro

W hołdzie Marszałkowi

Jedną z naszych Czytelniczek udostępniła tę starą fotografię z czasów międzywojennych. Zwróciłyśmy się do starych wilanian zapytaniem, z jakim wydarzeniem przy Ostrej Bramie jest ono związane.

Nasz stały Czytelnik Stanisław Krzywicki z Wilna był bezbłędny. Na zdjęciu zostały utrwalone delegacje udające się do kościoła św. Teresy, gdzie przed uroczystościami pogrzebowymi na Roszie znajdowała się urna z Sercem Józefa Piłsudskiego i stała trumna z prochami Jego Matki.

Z serdecznymi życzeniami...

Przed wojną na takich ozdobnych blankietach telegraficznych leciały telegramy z Wilna i do Wilna. Z wiadomościami radosnymi i smutnymi, z pozdrowieniami i życzeniami, z treściami życia okresu dwudziestolecia.

J.S.



KURIER WILEŃSKI
BIURO WILNO

Wydawca
ZSA „Kurier Wileński”
Drukuje SA „Spauda”

p. o. redaktora naczelnego
Jerzy SURWIŁO

Nasz adres: Laisves pr. 60
2056 Vilnius, Lietuvos Respublika
Indeks 0044 SL 322, ISSN 1392-0405
E-Mail adres: kurier_w@post.5ci.lt

TELEFONY: sekretariat redaktora naczelnego — 42-79-01, zastępcy redaktora — 42-79-04, 42-79-73, sekretarz redakcji, zast. sekretarza — tel./fax 42-79-49.
DZIAŁY: problemów społecznych — 42-78-72, ekonomiczny, życia wsi, stołeczny, kultury — 42-79-68, literatury i sztuki, polityczny, szkolnictwa i młodzieży, listów — 42-79-64, sportu — 42-79-04, reklamy i ogłoszeń — 42-69-63. Fotokorespondent — 42-90-81.

Ogłoszenia i reklamy do „Kuriera Wileńskiego” przyjmuje się pod adresem:
Dom Prasy, Laisves pr. 60, piętro 11, pokój 1113, tel./fax 42-69-63, 42-78-63,
w dniach pracy od godz. 9.00 do 17.00.

Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. Opinie
czytelników zawarte w ich listach nie zawsze są zbliżone
z opinią redakcji.

Dyżurny redaktor
Julitta
TRYK

Uwaga!

Mamy do sprzedania pomieszczenie (56,4 m²) na parterze.
Zgłoszenia przyjmowane są do 7 października br.

Mamy też do wynajęcia dwa pokoje po 17 m² każdy, cztery linie telefoniczne.

Zwracać się: Laisves pr. 60, Dom Prasy, 11 piętro, pokój 1114, redakcja „Kuriera Wileńskiego”.
Tel. 42-79-01.

KALENDARIUM

* Środa (7.X) jest 280 dniem
1998 r.
Do końca roku pozostało 85 dni.
* Znak Zodiaku - Waga.
* Imieniny: Justyny, Marii, Marka.
* Wschód Słońca - 6.34, zachód - 18.38.
Długość dnia 11 godz. 04 min.
* Księżyc. Pełnia - od 5 października.

Pogoda Z parasolem czy bez ...

Dziś na Litwie zachmurzenie z przejaśnieniami, chłodno, bez opadów. Wiatr południowo-wschodni, 3-8 m/sk. Temperatura w nocy 0-5 stopni mrozu, lokalnie 1-3 stopnie ciepła, w dzień 6-11 stopni.

W Wilnie bez opadów. Temperatura w nocy 1-3 stopnie mrozu, w dzień 7-9 stopni ciepła.

8 października bez opadów, temperatura w nocy 0-2 stopnie mrozu, lokalnie 2-7 stopni ciepła, w dzień 8-13 stopni.

9 października lokalnie deszcze, temperatura w nocy 3-8, w dzień 9-14 stopni ciepła.

Mylija
Pieczątki, wizytówki.
Laminowanie.
(Szerokość do 1m)
Nadpisy na
kubeczkach,
koszulkach,
długopisach i...
Nadpisy
na metalu

RAWERTON
technologija

Savanorių pr. 16, Vilnius
Tel. 230962. Tel./faks. 236439

USŁUGI PRAWNICZE:

porady, reprezentowanie w sądzie, załatwianie dokumentów.
Nowa Wilejka, Dom Kultury, Pergales 8, tel. 67 02 93 we wtorki, środy i czwartki od godz. 14 do 19, w innych dniach tygodnia - tel. 63 75 61.
(Zam. 569)

Wykonujemy artystyczne pomniki i inne wyroby z granitu i marmuru.
Vilnius, Algirdo 48 c.
Tel. 63-05-58, 63-99-65.
(Zam. 561)

Gabinet stomatologiczny

„SIMENA”

Leczymy i protezujemy uzębienie dorosłych i dzieci z pomocą nowoczesnego sprzętu z zastosowaniem najnowszych materiałów. Konsultujemy bezpłatnie. Roczna gwarancja.

Vilnius, Olandu 54a,
tel. 25-48-39.

Autobusy nr 34 i 44, przystanek „Polocko”.
(Zam. 301)

Proponujemy pracę kierowcy (C, E kategorii) z umiejętnością spawania, tokarki albo frezerki.
Praca w Niemczech w kotłowni.
Tel. 76-04-39,
(8-298) 84637
(Zam. 588)

Wysokich kwalifikacji masażysta - masaż klasyczny oraz leczniczy.
Tel. (8-285) 21341.
(Zam. D-644)

Tłumaczenia z/na polski, litewski, rosyjski.
Tel. 22-35-39. (Zam. D-645)

Sprzedam pianino (potrzebuję remontu).
Tel. 45-70-01. (Zam. D-646)

Sprzedam używany tapczan i szafę.
Tel. 45-70-01. (Zam. D-647)

Korepetycje uczniom klas początkowych.
Tel. 73-13-07 (godz. 20-21).
(Zam. D-648)

Sprzedam konia (4 lata).
Tel. 59-21-91. (Zam. D-649)

Uczę gry na akordeonie, pianinie.
Tel. 44-76-87. (Zam. D-650)

Szukuje do egzaminów z języka niemieckiego.
Tel. 48-03-51. (Zam. D-651)

Sprzedam konia, krowę, cielęta i byka.
Tel. 54-42-74. (Zam. D-653)

Sprzedam wózek inwalidzki.
Tel. 77-22-61 (wieczorem).
(Zam. D-654)

Sprzedam auto Ford-Taurus 1993 r., pojemność silnika 3,0L.
Tel. 8-27-743083. (Zam. D-655)

LOMBARD

Skupujemy złoto, platynę, pallad, tantal, german, srebro, „Perliukas”, ul. J. Jasinskio 1, Vilnius, 61-15-88, 31-27-28.
(Zam. 540)

- Chcicie pozbyć się problemów z wagą, zdrowiem, przezwyciężyć depresję?
- Odpocznijcie w centrum „Vitamax”.

Kłajpėda, Smiltny 19 (na Mierzel).
Tel. 27-70-24; 21-20-19.
(Zam. 580)

W związku z przedwczesnym zgonem Zbigniewa MACKIEWICZA Prezesa Związku Prawników Polaków Litwy



wyrazamy współczucie
rodzinnie i bliskim.

Członkowie klubu
przedsiębiorców Wileńszczyzny